

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat **2015. február 9-én 17.00 órakor** a Soroksár Önkormányzatának hivatalos helyiségében (1239. Budapest, Hősök tere 12. tárgyalóterem) megtartott rendkívüli üléséről

Jelen vannak:

Schirlingné Drexler Anna elnök
Weinmann Antal elnökhelyettes
Herling Erik képviselő
Váradi Melinda képviselő
Herling Anikó külsős bizottsági tag
dr. Pfiszter Tamás külsős bizottsági tag
Pócsik Viktor külsős bizottsági tag

Törvényességi ellenőrzés céljából jelen van: Lentiné Györky Erika aljegyző

Schirlingné Drexler Anna: Köszönti a megjelenteket, és az ülést megnyitja.

Megállapítja, hogy a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 4 fővel határozatképes. A 89/2014. (X.22.) SNNÖ határozat értelmében a jegyzőkönyv állandó hitelesítője Váradi Melinda.

A hirdetményben szereplő napirendi pontok közé kér felvenni egy új napirendi pontot, a „Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 5/2015 (I.12.) sz. határozatának módosítására” c. előterjesztést mely a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat által szervezett Sváb Bál költségeinek 1.200.000,- forintról 1.300.000,- forintra történő emeléséről szól, és egyben kéri, hogy ezt első napirendi pontként tárgyalják. Valamint kéri, hogy napirendjéről vegye le a „Javaslat Auchan utalvány felhasználásáról” c. napirendi pontot.

Szavazásra teszi fel, hogy a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat a 2015. február 9-ei ülésén első napirendi pontként tárgyalja a „Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 5/2015 (I.12.) sz. határozatának módosítására” c. napirendi pontot és vegye le napirendjéről a „Javaslat Auchan utalvány felhasználásáról” c. napirendi pontot.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 10/2015. (II.09.) határozata a Képviselő-testület 2015. február 9-ei ülésén elsőként tárgyalandó napirendi pont felvételéről:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy a 2015. február 9-ei ülésén első napirendi pontként tárgyalja a „Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 5/2015 (I.12.) sz. határozatának módosítására” c. napirendi pontot, valamint leveszi napirendjéről a „Javaslat Auchan utalvány felhasználásáról” c. napirendi pontot.

Schirlingné Drexler Anna: Szavazásra teszi fel a 2015. február 9-ei nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületi ülésének módosított napirendi pontjait az alábbiak szerint:

1. Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 5/2015 (I.12.) sz. határozatának módosítására
2. Beszámoló a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat gazdálkodásáról (49/2012.(XII.21.) önkormányzati rendelet 21. § (2) bekezdés e) pont)
3. Javaslat a 2015. évi költségvetés elfogadására (2011. évi CXCV. tv. 23 – 26. § (1) bekezdés)
4. Javaslat a Farsangtemetés ünnepségen való részvételre (február 17.)
5. Javaslat a 126/2014. (XII.8.) határozat módosításáról
6. Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítására
7. Galambos János Zeneiskola diákjainak székelyudvarhelyi és székelykeresztúri utazásához a buszköltség átvállalására
8. Javaslat az Ortssippenbuch Soroksár / Budapest 1717- 1894 című könyv megvásárlására és soroksári német nemzetiségi kötődésű civil szervezeteknek, intézményeknek rendezvény keretében történő adományozására
9. Egyebek

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 11/2015. (II.09.) határozata a 2015. február 9-ei képviselő-testület ülés napirendi pontjainak elfogadásáról:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat a 2015. február 9-ei ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

1. Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 5/2015 (I.12.) sz. határozatának módosítására
2. Beszámoló a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat gazdálkodásáról (49/2012.(XII.21.) önkormányzati rendelet 21. § (2) bekezdés e) pont)
3. Javaslat a 2015. évi költségvetés elfogadására (2011. évi CXCV. tv. 23 – 26. § (1) bekezdés)

4. Javaslat a Farsangtemetés ünnepségen való részvételre (február 17.)
5. Javaslat a 126/2014. (XII.8.) határozat módosításáról
6. Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítására
7. Galambos János Zeneiskola diákjainak székelyudvarhelyi és székelykeresztúri utazásához a busz költség átvállalására
8. Javaslat az Ortssippenbuch Soroksár / Budapest 1717- 1894 című könyv megvásárlására és soroksári német nemzetiségi kötődésű civil szervezeteknek, intézményeknek rendezvény keretében történő adományozására
9. Egyebek

1. napirendi pont

Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 5/2015 (I.12.) sz. határozatának módosítására

Előterjesztő: Schirlingné Drexler Anna

Schirlingné Drexler Anna: Tájékoztatja a megjelenteket, hogy a Sváb Bál összegének módosítására azért kerül sor, mert a bálban résztvevők létszáma a tavalyi évhez képest megnövekedett és ez plusz költségekkel jár. Kéri a Tisztelt Képviselő Testületet, hogy a 2015. január 12-én 5/2015. (I.12.) számú határozatban megszavazott bruttó 1.200.000,- Forintot bruttó 1.300.000,- forintra módosítsák.

Kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat módosítását, mely szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat/2015. (II.09.) határozata az 5/2015. (II.09.) sz. határozat (a Sváb Bál költségeinek vállalására) módosításáról

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy

módosítja az 5/2015. (I.12.) sz határozatának I. pontját az alábbiak szerint:

„I. 2015. február 14-én megrendezi a Sváb Bált, és bruttó 1.300.000,- forintot magára vállalja a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. évi költségvetése terhére.”

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 12/2015. (II.09.) határozata az 5/2015. (II.09.) sz. határozat (a Sváb Bál költségeinek vállalására) módosításáról

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy módosítja az 5/2015. (I.12.) sz határozatának I. pontját az alábbiak szerint:

„I. 2015. február 14-én megrendezi a Sváb Bált, és bruttó 1.300.000,- forintot magára vállalja a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. évi költségvetése terhére.”

2. napirendi pont

Beszámoló a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat gazdálkodásáról (49/2012.(XII.21.) önkormányzati rendelet 21. § (2) bekezdés e) pont)

Előterjesztő: Schirlingné Drexler Anna elnök

Schirlingné Drexler Anna: A Polgármester Hivatal Pénzügyi Osztálya elkészítette a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetését, mely az SNNÖ adataival megegyezik. Kéri a Képviselő Testületet, hogy a beszámolót fogadják el.

Kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat 1. és 2. pontját, mely szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat .../2015. (II.09.) határozata a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének módosításáról szóló 2014. éves beszámolóhoz való egyezőséghez.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének módosításáról szóló 2014. éves beszámolóhoz való egyezőséghez.

Belső átcsoportosítás

053370071	Egyéb nem szakmai szolgáltatások		-653.000
05121001	Választott tisztségvis.jutt.	11.000	
052011	Szociális hozzájár.adó	3.000	
053110021	Könyv-folyóirat	9.000	
0533600071	Egyéb szakmai szolg.	297.000	
053370021	Szállítási díjak	65.000	
055110771	Egyházak	200.000	
053370011	Postai díjak	1.000	
053370061	Pénzügyi szolg.díjai	67.000	
05122001	Munkavégzésre irányuló egyéb jogv.		-19.000
05121001	Választott tisztségvis. jutt.	19.000	
0533600041	Egyéb szakmai szolg.		-40.000
053110041	Egyéb szakmai anyagok besz.	40.000	
053420011	Rendezvények, reklám-propaganda		-757.000

053420041	Reklám és propaganda adóköteles	474.000	
053420051	Német Újság	8.000	
0564001	Egyéb tárgyie. beszerzése	156.000	
0567001	Beruh.c.el.felsz.áfa	42.000	
053370031	Takarítási díjak	77.000	

Határozati javaslat:

1. Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés alapján a 2014. évi költségvetésének módosítását az alábbiak szerint fogadja el:

Bevételi főösszeg: 10.463 e Ft
Kiadási Főösszeg: 10.463 e Ft

Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2014.évi költségvetése

MEGNEVEZÉS	Eredeti Előirányzat			utolsó módosítás			Változás			4. sz. módosítás			
	Köt elező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Köt elező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Köt elező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	
BEVÉTELEK													
1	Működési célú támogatások ÁH-on belülről	3 271	4 000	7 271	5 342	4 000	9 342	0	0	0	5 342	4 000	9 342
2	Felhalmozási célú támogatások ÁH-on belülről			0	0	0	0			0	0	0	0
3	Közhatalmi bevételek			0	0	0	0			0	0	0	0
4	Működési bevételek		715	715	0	717	717		0	0	0	717	717
5	Felhalmozási bevételek			0	0	0	0			0	0	0	0
6	Működési célú átvett pénzeszközök			0	0	0	0			0	0	0	0
7	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			0	0	0	0			0	0	0	0
8	Költségvetési bevételek összesen:	3 271	4 715	7 986	5 342	4 717	10 059	0	0	0	5 342	4 717	10 059
9	Maradvány igénybevétele			0	404	0	404	0		0	404	0	404
10	Időbeli elhatárolások			0	0	0	0			0	0	0	0
	BEVÉTELEK ÖSSZESEN	3 271	4 715	7 986	5 746	4 717	10 463	0	0	0	5 746	4 717	10 463

MEGNEVEZÉS	Eredeti Előirányzat			utolsó módosítás			Változás			4. sz. módosítás		
	Köt elez ő fela dat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelez ő feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen
KIADÁSOK												
Felhalmozási kiadások	0	0	0	0	479	479	0	198	198	0	677	677
Beruházások			0	0	479	479		198	198	0	677	677
Felújítások			0	0	0	0						0
Egyéb felhalmozási célú kiadások			0	0	0	0						0
Működési kiadások	2 986	5 000	7 986	5 059	4 925	9 984	0	-198	-198	5 059	4 727	9 786
Személyi juttatások és munkaadót terh. járulékok			0	0	75	75	0	14	14	0	89	89
Egyéb működési c.támogatások ÁH-on belülré			0	0	0	0						
Egyéb működési c.támogatások ÁH-on kívülré			0	0	0	0						
Dologi kiadások	2 986	4 500	7 486	5 059	4 350	9 409	0	-212	-212	5 059	4 138	9 197
Ellátottak pénzbeli juttatásai			0	0	0	0						
Tartalékok		500	500	0	500	500	0	0	0	0	500	500
Költségvetési kiadások összesen	2 986	5 000	7 986	5 059	5 404	10 463	0	0	0	5 059	5 404	10 463
Időbeli elhatárolások			0	0	0	0				0	0	0
KIADÁSOK ÖSSZESEN	2 986	5 000	7 986	5 059	5 404	10 463	0	0	0	5 059	5 404	10 463

2. A Nemzetiségi Önkormányzat utasítja az elnököt, hogy az elfogadott költségvetési határozatot a helyi önkormányzat jegyzőjének egy munkanapon belül továbbítsa.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 13/2015. (II.09.) határozata a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének módosításáról szóló 2014. éves beszámolóhoz való egyezőséghez.

Belső átcsoportosítás

053370071	Egyéb nem szakmai szolgáltatások		-653.000
05121001	Választott tisztségvis.jutt.	11.000	
052011	Szociális hozzájár.adó	3.000	
053110021	Könyv-folyóirat	9.000	
0533600071	Egyéb szakmai szolg.	297.000	
053370021	Szállítási díjak	65.000	
055110771	Egyházak	200.000	
053370011	Postai díjak	1.000	
053370061	Pénzügyi szolg.díjai	67.000	
05122001	Munkavégzésre irányuló egyéb jogv.		-19.000
05121001	Választott tisztségvis. jutt.	19.000	
0533600041	Egyéb szakmai szolg.		-40.000
053110041	Egyéb szakmai anyagok besz.	40.000	
053420011	Rendezvények, reklám-propaganda		-757.000
053420041	Reklám és propaganda adóköteles	474.000	
053420051	Német Újság	8.000	
0564001	Egyéb tárgyie. beszerzése	156.000	
0567001	Beruh.c.el.felsz.áfa	42.000	
053370031	Takarítási díjak	77.000	

Határozati javaslat:

1. Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés alapján a 2014. évi költségvetésének módosítását az alábbiak szerint fogadja el:

Bevételi főösszeg: 10.463 e Ft
Kiadási Főösszeg: 10.463 e Ft

Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2014.évi költségvetése

MEGNEVEZÉS	Eredeti Előirányzat			utolsó módosítás			Változás			4. sz. módosítás			
	Köt elező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Köt elező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Köt elező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	
BEVÉTELEK													
1	Működési célú támogatások ÁH-on belülről	3 271	4 000	7 271	5 342	4 000	9 342	0	0	0	5 342	4 000	9 342
2	Felhalmozási célú támogatások ÁH-on belülről			0	0	0	0			0	0	0	0
3	Közhatalmi bevételek			0	0	0	0			0	0	0	0
4	Működési bevételek		715	715	0	717	717		0	0	0	717	717
5	Felhalmozási bevételek			0	0	0	0			0	0	0	0
6	Működési célú átvett pénzeszközök			0	0	0	0			0	0	0	0
7	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			0	0	0	0			0	0	0	0
8	Költségvetési bevételek összesen:	3 271	4 715	7 986	5 342	4 717	10 059	0	0	0	5 342	4 717	10 059
9	Maradvány igénybevétele			0	404	0	404	0		0	404	0	404
10	Időbeli elhatárolások			0	0	0	0			0	0	0	0
	BEVÉTELEK ÖSSZESEN	3 271	4 715	7 986	5 746	4 717	10 463	0	0	0	5 746	4 717	10 463

MEGNEVEZÉS	Eredeti Előirányzat			utolsó módosítás			Változás			4. sz. módosítás		
	Köt elez ő fela dat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelez ő feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen
KIADÁSOK												
Felhalmozási kiadások	0	0	0	0	479	479	0	198	198	0	677	677
Beruházások			0	0	479	479		198	198	0	677	677
Felújítások			0	0	0	0						0
Egyéb felhalmozási célú kiadások			0	0	0	0						0
Működési kiadások	2 98 6	5 000	7 986	5 059	4 925	9 984	0	-198	-198	5 059	4 727	9 786
Személyi juttatások és munkaadót terh. járulékok			0	0	75	75	0	14	14	0	89	89
Egyéb működési c.támogatások ÁH-on belülré			0	0	0	0						
Egyéb működési c.támogatások ÁH-on kívülré			0	0	0	0						
Dologi kiadások	2 98 6	4 500	7 486	5 059	4 350	9 409	0	-212	-212	5 059	4 138	9 197
Ellátottak pénzbeli juttatásai			0	0	0	0						
Tartalékok		500	500	0	500	500	0	0	0	0	500	500
Költségvetési kiadások összesen	2 98 6	5 000	7 986	5 059	5 404	10 463	0	0	0	5 059	5 404	10 463
Időbeli elhatárolások			0	0	0	0				0	0	0
KIADÁSOK ÖSSZESEN	2 98 6	5 000	7 986	5 059	5 404	10 463	0	0	0	5 059	5 404	10 463

2. A Nemzetiségi Önkormányzat utasítja az elnököt, hogy az elfogadott költségvetési határozatot a helyi önkormányzat jegyzőjének egy munkanapon belül továbbítsa.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

3. napirendi pont
Javaslat a 2015. évi költségvetés elfogadására (2011. évi CXCV. tv. 23 – 26. § (1) bekezdés)

Előterjesztő: Schirlingné Drexler Anna elnök

Schirlingné Drexler Anna: Ahogy minden évben, az idén is elkészült a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. évre szóló költségvetése melyről már a tagok e-mailben tájékoztak.

Kéri a 2015. évi költségvetés elfogadását.

Kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslatot, mely szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat/2015. (II.09.) határozata a 2015. évi költségvetés elfogadásáról

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy

1. a 2015. évi költségvetését az alábbiak szerint fogadja el:

Bevételi főösszeg:	11.380 e Ft
Kiadási Főösszeg:	11.380 e Ft

Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015.évi költségvetése

Ezer Ft - ban

MEGNEVEZÉS		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen
BEVÉTELEK				
1.	Működési célú támogatások ÁH-on belülről	10 480		10 480
2.	Felhalmozási célú támogatások ÁH-on belülről			0
3.	Közhatalmi bevételek			0
4.	Működési bevételek		900	900
5.	Felhalmozási bevételek			0
6.	Működési célú átvett pénzeszközök			0
7.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			0
8.	Költségvetési bevételek összesen:	10 480	900	11 380
9.	Maradvány igénybevétele			0
10.	Időbeli elhatárolások			0
BEVÉTELEK ÖSSZESEN		10 480	900	11 380

Ezer Ft - ban

MEGNEVEZÉS		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen
KIADÁSOK				
Felhalmozási kiadások		0	0	0
	Beruházások	0	0	0
	Felújítások			0
	Egyéb felhalmozási célú kiadások			0
Működési kiadások		10 480	900	11 380
	Személyi juttatások és munkaadót terh.járulékok	2 881	0	2 881
	Egyéb működési célú támogatások ÁH-on belülré			0
	Egyéb működési célú támogatások ÁH-on kívülre			0
	Dologi kiadások	7 599	900	8 499
	Ellátottak pénzbeli juttatásai			0
	Tartalékok			0
Költségvetési kiadások összesen				0
	Időbeli elhatárolások			0
KIADÁSOK ÖSSZESEN		10 480	900	11 380

2. nem állapít meg képviselői részére tiszteletdíjat illetve költségterítést.
3. a jóváhagyott kiadási előirányzatok közötti átcsoportosítás jogát minden esetben fent tartja magának.
4. felkéri az elnököt, hogy a költségvetési határozatot a helyi önkormányzat jegyzőjének egy munkanapon belül továbbítsa.

Határidő: azonnal

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 14/2015. (II.09.) határozata a 2015. évi költségvetés elfogadásáról

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy

1. a 2015. évi költségvetését az alábbiak szerint fogadja el:

Bevételi főösszeg:	11.380 e Ft
Kiadási Főösszeg:	11.380 e Ft

Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015.évi költségvetése

Ezer Ft - ban

MEGNEVEZÉS		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen
BEVÉTELEK				
1.	Működési célú támogatások ÁH-on belülről	10 480		10 480
2.	Felhalmozási célú támogatások ÁH-on belülről			0
3.	Közhatalmi bevételek			0
4.	Működési bevételek		900	900
5.	Felhalmozási bevételek			0
6.	Működési célú átvett pénzeszközök			0
7.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			0
8.	Költségvetési bevételek összesen:	10 480	900	11 380
9.	Maradvány igénybevétele			0
10.	Időbeli elhatárolások			0
BEVÉTELEK ÖSSZESEN		10 480	900	11 380

Ezer Ft - ban

MEGNEVEZÉS		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen
KIADÁSOK				
Felhalmozási kiadások		0	0	0
	Beruházások	0	0	0
	Felújítások			0
	Egyéb felhalmozási célú kiadások			0
Működési kiadások		10 480	900	11 380
	Személyi juttatások és munkaadót terh.járulékok	2 881	0	2 881
	Egyéb működési célú támogatások ÁH-on belülre			0
	Egyéb működési célú támogatások ÁH-on kívülre			0
	Dologi kiadások	7 599	900	8 499
	Ellátottak pénzbeli juttatásai			0
	Tartalékok			0
Költségvetési kiadások összesen				0
	Időbeli elhatárolások			0
KIADÁSOK ÖSSZESEN		10 480	900	11 380

2. nem állapít meg képviselői részére tiszteletdíjat illetve költségterítést.
3. a jóváhagyott kiadási előirányzatok közötti átcsoportosítás jogát minden esetben fent tartja magának.
4. felkéri az elnököt, hogy a költségvetési határozatot a helyi önkormányzat jegyzőjének egy munkanapon belül továbbítsa.

Határidő: azonnal

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

4. napirendi pont
Javaslat a Farsangtemetés ünnepségen való részvételre (február 17.)
Előterjesztő: Schirlingné Drexler Anna

Schirlingné Drexler Anna: Az idei évben is a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat megrendezi a hagyományos farsangtemetés rendezvényét, mely alkalomra az idén is a Táncsics Művelődési Ház ad otthont. Ebben az évben is fánkkal és üdítővel fog a német önkormányzat kedveskedni a vendégeknek. A rendezvény hangulatához segítségünkre lesznek a két nemzetiségi általános iskola tanulói, illetve a Sorokscharer Burshen zenekar. Javasolja, hogy az SNNÖ a farsangtemetés rendezvény költségeihez bruttó 100.000,- Ft összegben járuljon hozzá.

Kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat I. és II. pontját, mely szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat/2015.(II.9.) határozata kötelezettség vállalására a hagyományörző „Farsangteremtés” rendezvény költségeinek biztosítására:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy

- I. 2015. február 17-én 16.00 órai kezdettel rendezi meg a hagyományos „Farsangtemetés” rendezvényt, melynek szervezési és lebonyolítási költségeit bruttó 100.000,- Ft összegben a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat a 2015. évi költségvetésének terhére magára vállalja.
- II. felkéri az Elnököt, hogy gondoskodjon a rendezvény megszervezésével és lebonyolításával kapcsolatos intézkedések megtételére

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. március 20.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 15/2015.(II.9.) határozata kötelezettség vállalására a hagyományörző „Farsangteremtés” rendezvény költségeinek biztosítására:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy

- I. 2015. február 17-én 16.00 órai kezdettel rendezi meg a hagyományos „Farsangtemetés” rendezvényt, melynek szervezési és lebonyolítási költségeit bruttó 100.000,- Ft összegben a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat a 2015. évi költségvetésének terhére magára vállalja.
- II. felkéri az Elnököt, hogy gondoskodjon a rendezvény megszervezésével és lebonyolításával kapcsolatos intézkedések megtételére

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. március 20.

5. napirendi pont
Javaslat a 126/2014. (XII.8.) határozat módosításáról
Előterjesztő: Schirlingné Drexler Anna elnök

Schirlingné Drexler Anna: A Pénzügyi Osztállyal egyeztetve a Soroksári Nagyboldogasszony Plébánia részére 2014. december 8-án meghatározott illetve elfogadott bruttó 200.000,- Forint összegű anyagi segítségünkhöz szükséges volt Támogatási Megállapodást kötni. A két darab 200 éves tiroli, fafaragású angyalszobor megvásárlásához. Mai nappal elmondható, hogy a szobrok kifizetése megtörtént, illetve a Megállapodás aláírásra került, mely jelen előterjesztés illetve jegyzőkönyv mellékletét képezi.

Kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat I. és II. pontját, mely szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat/2015. (II.09.) határozata a tiroli fafaragású angyalszobrok költségeinek átvállalásáról szóló 126/2014. (XII.08.) határozat módosításáról

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy:

- I. az SNNÖ a 2014. évi költségvetése terhére a Soroksári Nagyboldogasszony Főplébánia által megvásárolandó két db 200 éves tiroli fafaragású angyalszobornak a Főplébánia általi megvásárlásához a jelen előterjesztés mellékletét képező megállapodás jóváhagyásával, az abban meghatározott összegű támogatást nyújtotta
- II. felhatalmazza az elnököt a megállapodás aláírására, és a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. február 28.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 16/2015. (II.09.) határozata a tiroli fafaragású angyalszobrok költségeinek átvállalásáról szóló 126/2014. (XII.08.) határozat módosításáról

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy:

- I. az SNNÖ a 2014. évi költségvetése terhére a Soroksári Nagyboldogasszony Főplébánia által megvásárolandó két db 200 éves tiroli fafaragású angyalszobornak a Főplébánia általi megvásárlásához a jelen előterjesztés mellékletét képező megállapodás jóváhagyásával, az abban meghatározott összegű támogatást nyújtotta
- II. felhatalmazza az elnököt a megállapodás aláírására, és a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. február 28.

6. napirendi pont
Javaslat a Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítására
Előterjesztő: Schirlingné Drexler Anna elnök

Schirlingné Drexler Anna: A Magyar Államkincstár elutasította az SNNÖ bejegyzési kérelmét és hiánypótlást bocsájtott ki, mivel az Önkormányzattal kötött Együttműködési Megállapodásban, amely az SZMSZ mellékletét képezi, székhelyként szerepel a Hősök tere 12. sz. cím, ahol az SNNÖ-nek az irodahelyiségét biztosítja a Soroksári Önkormányzat, számlázási címként pedig a Grassalkovich út 162. sz. került feltüntetésre. Adminisztrációs Hiba miatt az SZMSZ-ben kizárólag az első oldalon a Hősök tere 12. helyett a Grassalkovich út 162. szám lett feltüntetve ezért vált szükségessé az SZMSZ módosítása.

Kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat I. és II. pontját, mely szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat .../2015. (II.09.) határozata az SZMSZ módosításáról:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy

- I. 2015. február 09. napi hatályba lépéssel módosítja 21/2012. (IV.02.) SNNÖ határozatával elfogadott Szervezeti és Működési Szabályzatát az 1. sz. melléklet szerint.
- II. Felkéri az Elnököt, hogy gondoskodjon a módosított Szervezeti és Működési Szabályzatnak a helyi önkormányzat honlapján történő közzétételéről.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna Elnök

Határidő: a Képviselő-testületi ülést követő 15. nap

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: azonnal

Melléletek:

- 1. sz. melléklet – SZMSZ módosítás



Budapest Főváros XXIII. kerület
Soroksári Német Nemzetiségi
Önkormányzat

1239 Budapest, Grassalkovich út 162.

Szervezeti és Működési Szabályzat

Módosítás

Hatályos: 2015. február 09-től

- I. A Szervezeti és Működési Szabályzat **I. fejezetének 4. pontja** helyébe az alábbi rendelkezés lép:

„4. A Nemzetiségi Önkormányzat címe:
1239 Budapest, Hősök tere 12.”

- II. Jelen módosítás 2015. február 9. napjával lép hatályba, a szabályzat egyéb pontjai változatlanul maradnak.

Budapest, 2015. február 03.

Schirlingné Drexler Anna
elnök

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 17/2015. (II.09.) határozata az SZMSZ módosításáról:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy

- I. 2015. február 09. napi hatályba lépéssel módosítja 21/2012. (IV.02.) SNNÖ határozatával elfogadott Szervezeti és Működési Szabályzatát az 1. sz. melléklet szerint.
- II. Felkéri az Elnököt, hogy gondoskodjon a módosított Szervezeti és Működési Szabályzatnak a helyi önkormányzat honlapján történő közzétételéről.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna Elnök

Határidő: a Képviselő-testületi ülést követő 15. nap

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: azonnal

Mellékletek:

- ***1. sz. melléklet – SZMSZ módosítás***



Budapest Főváros XXIII. kerület
Soroksári Német Nemzetiségi
Önkormányzat

1239 Budapest, Grassalkovich út 162.

Szervezeti és Működési Szabályzat

Módosítás

Hatályos: 2015. február 09-től

I. A Szervezeti és Működési Szabályzat **I. fejezetének 4. pontja** helyébe az alábbi rendelkezés lép:

„4. A Nemzetiségi Önkormányzat címe:
1239 Budapest, Hősök tere 12.”

II. Jelen módosítás 2015. február 9. napjával lép hatályba, a szabályzat egyéb pontjai változatlanul maradnak.

Budapest, 2015. február 03.

Schirlingné Drexler Anna
elnök

7. napirendi pont

Galambos János Zeneiskola diákjainak székelyudvarhelyi és székelykeresztúri utazásához a buszköltség átvállalására

Előterjesztő: Schirlingné Drexler Anna elnök

Schirlingné Drexler Anna: A Zeneiskola igazgatója levélben kereste meg Önkormányzatunkat, hogy anyagi segítséget kérjen a Székelyudvarhelyre illetve Székelykeresztúrra busszal történő utazásukhoz.

Javaslom, hogy az SNNÖ a 2015. évi költségvetése terhére vállaljon át bruttó 150.000,- forintot a Zeneiskola diákjainak utazásához.

Kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat I. és II. pontját, mely szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat/2015.(II.09.) határozata a Galambos János Alapfokú Művészetoktatási Intézmény diákjainak székelyudvarhelyi és székelykeresztúri utazásához szükséges buszköltség átvállalására:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy

- I. a Galambos János Alapfokú Művészetoktatási Intézmény diákjainak székelyudvarhelyi és székelykeresztúri utazásának buszköltségét bruttó 150.000,- Ft összeghatárig a 2015. évi költségvetése terhére átvállalja.
- II. Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. március 14.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 18/2015.(II.09.) határozata a Galambos János Alapfokú Művészetoktatási Intézmény diákjainak székelyudvarhelyi és székelykeresztúri utazásához szükséges buszki költség átvállalására:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy

- I. a Galambos János Alapfokú Művészetoktatási Intézmény diákjainak székelyudvarhelyi és székelykeresztúri utazásának buszki költségét bruttó 150.000,- Ft összeghatárig a 2015. évi költségvetése terhére átvállalja.
- II. Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. március 14.

8. napirendi pont

Javaslat az Ortssippenbuch Soroksár / Budapest 1717- 1894 című könyv megvásárlására és soroksári német nemzetiségi kötődésű civil szervezeteknek, intézményeknek rendezvény keretében történő adományozására

Előterjesztő: Schirlingné Drexler Anna elnök

Schirlingné Drexler Anna: ahogy az már ismeretes a képviselő testület előtt, 2014. év végére Németországban kiadásra került az un. Ortssippenbuch Soroksár / Budapest 1717-1894 című könyv, melyből Önkormányzatunk 17 db-ot szeretne rendelni, és ennek az előterjesztésnek a mellékletében szereplő soroksári intézményeknek szeretné ünnepélyes keretek között vendéglátással egybekötve a Tájházban átadni. Felhívja a figyelmet, hogy első feladatként igényelni kell közösségi adószámot, melyet a Polgármesteri Hivatal Pénzügyi Osztálya intéz. A számlát csak abban az esetben szabad kiegyenlíteni, ha ez a közösségi adószám szerepel rajta. Ezért javasolja, hogy a könyvek megrendelésekor fel kell hívni a németországi partner figyelmét arra, hogy a számlán szerepeljen a közösségi adószám.

Kérdés és hozzászólás hiányában szavazásra teszi fel a határozati javaslat I. és II. pontját, mely szerint:

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat/2015.(II.09.) határozata a Soroksári Családkönyv megvásárlásáról és soroksári német nemzetiségi kötődésű civil szervezeteknek, intézményeknek rendezvény keretében történő adományozásáról

- I. A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy megvásárol 17 példányt a Soroksári Családkönyvből, melyet rendezvény és vendéglátás keretében ad át a jelen határozat mellékletében felsorolt intézmények és civil szervezetek képviselőinek. Ennek költségeit bruttó 500.000,- Ft összeghatárig magára vállalja a 2015. évi költségvetése terhére.
- II. Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. június 30.

- III. Felkéri az elnököt, hogy intézkedjen a határozat I. pontjába foglalt bruttó 500.000,- Ft kötelezettségvállalás 2015. évi költségvetésben való szerepeltetése felől.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. évi költségvetési határozat elfogadása

Megállapítja, hogy a jelenlévő 4 képviselő 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadja a javaslatot.

A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat 19/2015.(II.09.) határozata a Soroksári Családkönyv megvásárlásáról és soroksári német nemzetiségi kötődésű civil szervezeteknek, intézményeknek rendezvény keretében történő adományozásáról

- I. A Soroksári Német Nemzetiségi Önkormányzat úgy dönt, hogy megvásárol 17 példányt a Soroksári Családkönyvből, melyet rendezvény és vendéglátás keretében ad át a jelen határozat mellékletében felsorolt intézmények és civil szervezetek képviselőinek. Ennek költségeit bruttó 500.000,- Ft összeghatárig magára vállalja a 2015. évi költségvetése terhére.
- II. Felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. június 30.

- III. Felkéri az elnököt, hogy intézkedjen a határozat I. pontjába foglalt bruttó 500.000,- Ft kötelezettségvállalás 2015. évi költségvetésben való szerepeltetése felől.

Felelős: Schirlingné Drexler Anna elnök

Határidő: 2015. évi költségvetési határozat elfogadása

9. napirendi pont
Egyebek

Schirlingné Drexler Anna: Tájékoztatja a tagokat, hogy a január 12-i ülésen megszavazott 50 db Deutscher kalender 2015. c. kiadvány megérkezett az SNNÖ részére.

10. napirendi pont
Egyebek

dr. Pfszter Tamás: tájékoztatja a megjelenteket, hogy a nemzetiségi gimnáziummal és a Kossuth Lajos Gimnáziummal is szerződést fog kötni az SNNÖ, hogy a diákok közösségi szolgálat címén dolgozhatnak az SNNÖ-nél. Az elkészített előterjesztést sajnos a mai ülésre

még nem kerülhetett be, mert időközben kiderült, hogy ezt csak ingyen végezhetik a diákok, az előterjesztésben pedig díjazás szerepelt.
A rendkívüli ülésen már minden bizonnyal sikerül döntenünk ebben a kérdésben is.

11. napirendi pont

Egyebek

dr. Pfszter Tamás: tájékoztatja a tagokat, hogy a Soroksári Svábok Független Egyesületétől érkezett egy levél, ami a kitelepítés és a Málenkij robot emlékművel kapcsolatos. Jövőre lesz a kitelepítés 70. évfordulója, a Málenkij robot évforduló az idén volt. Az SSFE elnöke szoborcsoport készíttetését, illetve központi helyre való kihelyezésében kéri Önkormányzatunktól is az anyagi segítséget. Véleménye szerint ez a költség nem csak az SNNÖ-t érinti. Javasolja, hogy készüljön egy előterjesztés a Soroksári Önkormányzat Képviselő testülete elé, hogy legyen ez egyben az összetartás jele is.

Schirlingné Drexler Anna elnök egyéb kérdés, hozzászólás hiányában megköszöni a részvételt, és az ülést bezárja.

K.m.f.

Schirlingné Drexler Anna
elnök

Váradi Melinda
jkv. hitelesítő